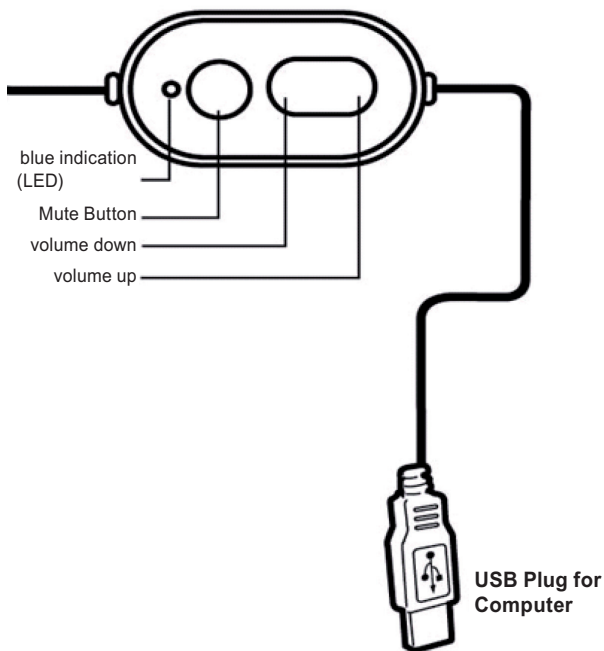


**CMP-HEADSET35**  
**CMP-HEADSET36**

**USB Headset**  
**In-line Volume Control and Microphone**



1. Plug the USB connector into the PC.
2. The system will automatically recognize the device
3. Minimize the volume via the Volume Control button before activating the audio source.
4. Adjust the headset on your head to reach maximum comfort.
5. Activate the audio source and adjust the volume to your need.

### **Declaration of conformity**

We,  
Nedis B.V.,  
De Tweeling 28,  
5215MC 's-Hertogenbosch  
The Netherlands,  
Tel.: 0031 73 599 1055,  
Email: info@nedis.com

Declare that product:

Name: KÖNIG COMPUTER  
Model: CMP-HEADSET35, 36  
Description: USB Digital Stereo headset

Is in conformity with the following standards

EMC: EN 55022:1998/A1:2000/A2:2003 Class B,  
EN 61000-3-2 :2000, EN61000-3-3:1995/A1:2001,  
EN 55024:1998/A1:2001/A2:2003  
(IEC 61000-4-2:2001, IEC 61000-4-3:2002,  
IEC 61000-4-4:1995/A1:2000/A2:2001, IEC 61000-4-5:2001,  
IEC 61000-4-6:1996/A1:2000, IEC 61000-4-8:2001,  
IEC 61000-4-11:2001).

Following the provisions of the 89/336/EEC directive.

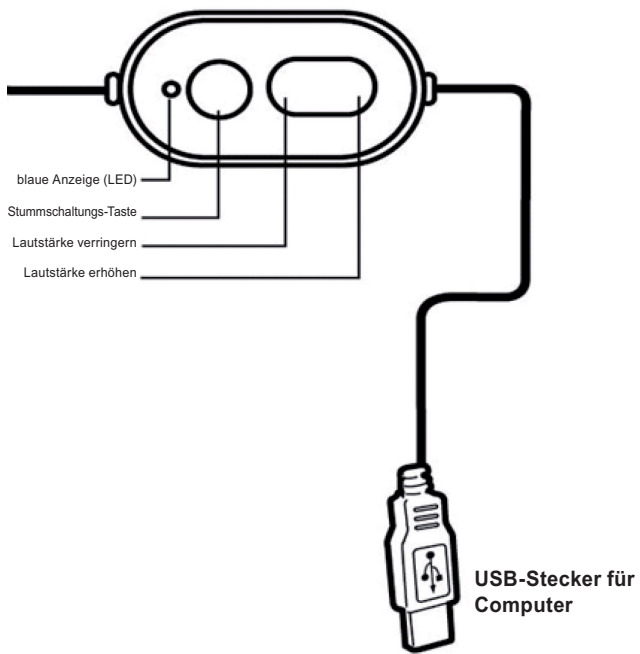
's-Hertogenbosch, June 9<sup>th</sup> 2008



Mrs. J. Gilad  
Purchase Director

CMP-HEADSET35  
CMP-HEADSET36

**USB-Headset**  
**In-line Lautstärkeregelung und Mikrofon**



1. Stecken Sie den USB-Stecker in den PC.
2. Das System wird das Gerät automatisch erkennen.
3. Minimieren Sie die Lautstärke über die Lautstärkeregelung, bevor Sie die Audioquelle aktivieren.
4. Stellen Sie das Headset auf Ihren Kopf ein, um maximalen Komfort zu erhalten.
5. Aktivieren Sie die Audioquelle und stellen Sie die Lautstärke wie von Ihnen gewünscht ein.

## KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Wir,  
Nedis B.V.,  
De Tweeling 28.  
5215MC 's-Hertogenbosch  
Niederlande,  
Tel.: 0031 73 599 1055,  
Email: info@nedis.com

erklären, dass das Produkt:

Name: KÖNIG COMPUTER  
Modell: CMP-HEADSET35, 36  
Beschreibung: USB Digital-Stereoheadset  
den folgenden Standards entspricht:

EMV: EN 55022:1998/A1:2000/A2:2003 Class B,  
EN 61000-3-2 :2000, EN61000-3-3:1995/A1:2001,  
EN 55024:1998/A1:2001/A2:2003  
(IEC 61000-4-2:2001, IEC 61000-4-3:2002,  
IEC 61000-4-4:1995/A1:2000/A2:2001, IEC 61000-4-5:2001,  
IEC 61000-4-6:1996/A1:2000, IEC 61000-4-8:2001,  
IEC 61000-4-11:2001).

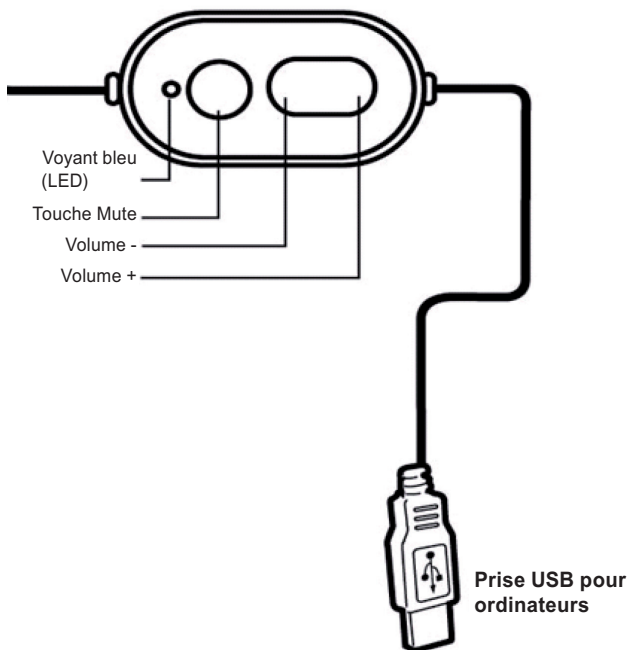
Befolgt die Vorschriften der Richtlinie 89/336/EEC.  
's-Hertogenbosch, 9. Juni 2008



J. Gilad  
Einkaufsleiterin

**CMP-HEADSET35  
CMP-HEADSET36**

**Micro-audio USB**  
**Contrôle du volume in-line et Microphone**



1. Branchez le connecteur USB sur l'ordinateur.
2. Le système reconnaît automatiquement le périphérique
3. Réduisez le volume à l'aide de la touche Commande volume.
4. Réglez le casque sur votre tête pour avoir le maximum de confort.
5. Activez la source audio et réglez le volume à votre guise

### **Déclaration de conformité**

Nous,  
Nedis B.V.,  
De Tweeling 28,  
5215MC 's-Hertogenbosch  
Pays Bas  
Tél: 0031 73 599 1055,  
Courriel : info@nedis.com

Déclarons que le produit :

Nom : König Computer  
Modèle : CMP-HEADSET35, 36  
Description : Casque audio numérique USB

est conforme aux normes suivantes :

CEM : EN 55022:1998/A1:2000/A2:2003 Class B,  
EN 61000-3-2 :2000, EN61000-3-3:1995/A1:2001,  
EN 55024:1998/A1:2001/A2:2003  
(IEC 61000-4-2:2001, IEC 61000-4-3:2002,  
IEC 61000-4-4:1995/A1:2000/A2:2001, IEC 61000-4-5:2001,  
IEC 61000-4-6:1996/A1:2000, IEC 61000-4-8:2001,  
IEC 61000-4-11:2001).

suivant la directive 89/336/CEE.

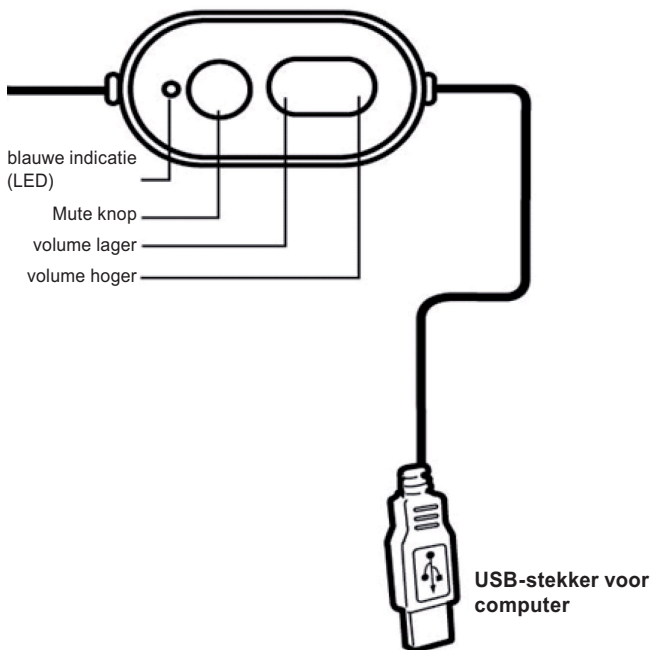
's-Hertogenbosch, 9 juin 2008



Mme. J. Gilad  
Directeur des Achats

CMP-HEADSET35  
CMP-HEADSET36

**USB Hoofdtelefoon  
met geïntegreerde volumeregelaar en microfoon**



1. Steek de USB-stekker in de PC.
2. Het systeem zal het apparaat automatisch herkennen.
3. Zet het volume middels de volumeregelaar op de laagste stand voordat u de audiobron activeert.
4. Zet de hoofdtelefoon op uw hoofd en stel deze af voor een maximaal draagcomfort.
5. Activeer de audiobron en zet het volume op de door u gewenste sterkte.

## CONFORMITEITVERKLARING

Wij,  
Nedis B.V.,  
De Tweeling 28,  
5215 MC 's-Hertogenbosch  
Nederland,  
Tel.: 0031 73 599 1055,  
E-mail: info@nedis.com

Verklaren dat het product:

Merknaam: König Computer  
Model: CMP-HEADSET35, 36  
Omschrijving: USB Digitale Stereo Hoofdtelefoon  
in overeenstemming met de volgende normen is:

EMC: EN 55022:1998/A1:2000/A2:2003 Class B,  
EN 61000-3-2 :2000, EN61000-3-3:1995/A1:2001,  
EN 55024:1998/A1:2001/A2:2003  
(IEC 61000-4-2:2001, IEC 61000-4-3:2002,  
IEC 61000-4-4:1995/A1:2000/A2:2001, IEC 61000-4-5:2001,  
IEC 61000-4-6:1996/A1:2000, IEC 61000-4-8:2001,  
IEC 61000-4-11:2001).

Conform de bepalingen van richtlijn 89/336/EEC.  
's-Hertogenbosch, 9 juni 2008

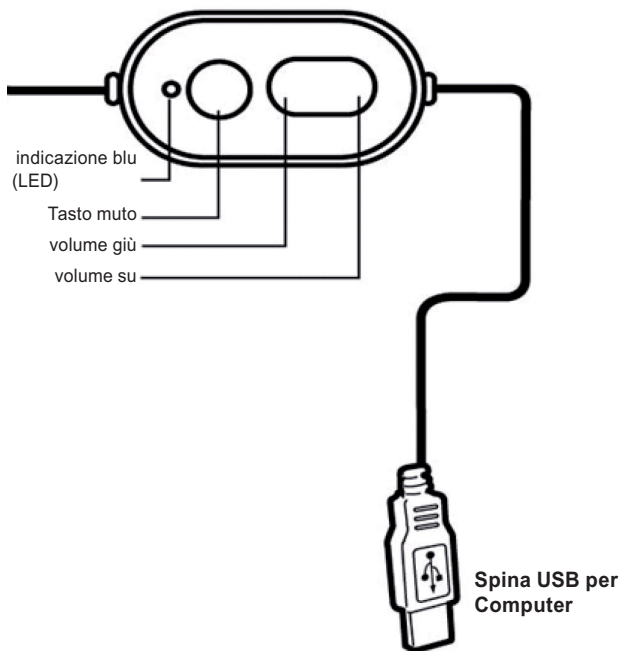


Mevr. J. Gilad  
Directeur inkoop



CMP-CUFFIA AURICOLARE35  
CMP-CUFFIA AURICOLARE36

**Cuffia auricolare USB**  
**Controllo volume in-line e Microfono**



1. Inserire il connettore USB nel PC.
2. Il sistema riconoscerà il dispositivo automaticamente
3. Minimizzare il volume tramite il tasto Controllo Volume prima di attivare la sorgente audio.
4. Regolare la cuffia auricolare sulla testa per raggiungere il massimo comfort.
5. Attivare la sorgente audio e regolare il volume in base alle proprie esigenze.

## DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

Questa società,  
Nedis B.V.,  
De Tweeling 28,  
5215MC 's-Hertogenbosch  
Paesi Bassi  
Tel.: 0031 73 599 1055,  
Email: info@nedis.com

Dichiara che il prodotto:

Nome: König Computer  
Modello: CMP-CUFFIA AURICOLARE 35, 36  
Descrizione: Cuffia auricolare Stereo Digitale USB  
è conforme ai seguenti standard:

EMC: EN 55022:1998/A1:2000/A2:2003 Class B,  
EN 61000-3-2 :2000, EN61000-3-3:1995/A1:2001,  
EN 55024:1998/A1:2001/A2:2003  
(IEC 61000-4-2:2001, IEC 61000-4-3:2002,  
IEC 61000-4-4:1995/A1:2000/A2:2001, IEC 61000-4-5:2001,  
IEC 61000-4-6:1996/A1:2000, IEC 61000-4-8:2001,  
IEC 61000-4-11:2001).

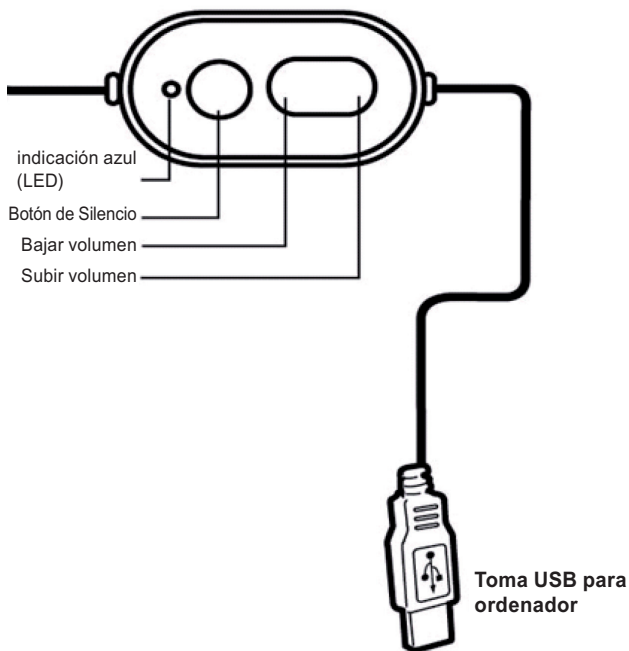
Secondo le disposizioni della direttiva 89/336/EEC.  
's-Hertogenbosch, 9 giugno 2008



Sig.ra J. Gilad  
Direttore agli acquisti

**AURICULARES CMP 35  
AURICULARES CMP 36**

**Auriculares con USB**  
**Control de volumen en línea y micrófono**



1. Conecte el conector USB en el PC.
2. El sistema reconocerá automáticamente el dispositivo
3. Reduzca el volumen mediante el botón de control de volumen antes de activar la fuente de audio.
4. Ajuste el auricular en su cabeza para lograr la máxima comodidad.
5. Active la fuente de audio y ajuste el volumen que necesite.

### **Declaración de conformidad**

La empresa infraescrita,  
Nedis B.V.  
De Tweeling 28  
5215MC 's-Hertogenbosch  
Países Bajos  
Tel.: 0031 73 599 1055,  
Email: info@nedis.com

Declara que el producto:

Nombre: Ordenador König

Modelo: AURICULARES CMP 36

Descripción: Auriculares estéreo digital USB

se encuentra conforme a las siguientes normas:

EMC: EN 55022:1998/A1:2000/A2:2003 Class B,  
EN 61000-3-2 :2000, EN61000-3-3:1995/A1:2001,  
EN 55024:1998/A1:2001/A2:2003  
(IEC 61000-4-2:2001, IEC 61000-4-3:2002,  
IEC 61000-4-4:1995/A1:2000/A2:2001, IEC 61000-4-5:2001,  
IEC 61000-4-6:1996/A1:2000, IEC 61000-4-8:2001,  
IEC 61000-4-11:2001).

Conforme a las disposiciones de la directiva 89/336/EEC.

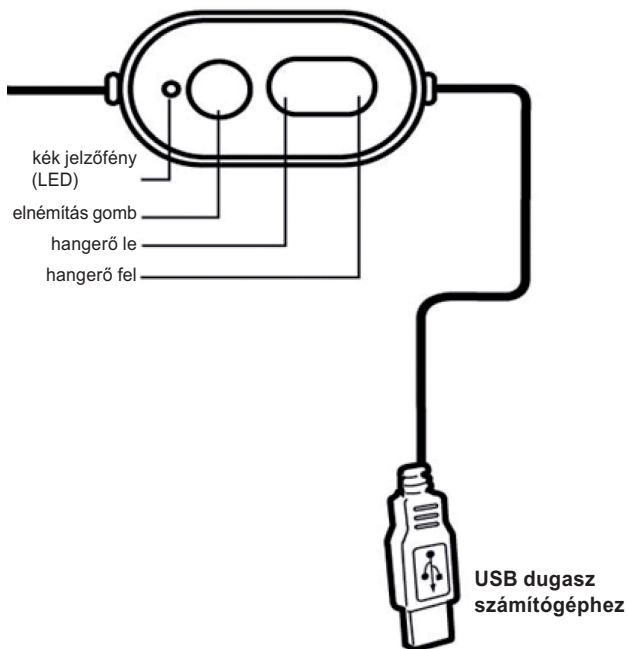
's-Hertogenbosch, 9 de junio de 2008



Dña. J. Gilad  
Directora de compras

**CMP-HEADSET35  
CMP-HEADSET36**

**USB-s fejhallgató  
In-line hangerőszabályzó és mikrofon**



1. Dugaszolja az USB csatlakozót a számítógépre.
2. A rendszer automatikusan felismeri a készüléket.
3. Az audioforrás bekapcsolása előtt a hangerőszabályzóval állítsa minimumra a hangerőt.
4. A minél nagyobb kényelem érdekében igazítsa a fejhallgatót a fejéhez.
5. Kapcsolja be az audioforrást, és állítsa be a hangerőt tetszése szerint.

### **Megfelelőségi nyilatkozat**

Mi,

a Nedis B.V.

De Tweeling 28

5215MC 's-Hertogenbosch

Hollandia

Tel.: 0031 73 599 1055,

Email: info@nedis.com

Kijelentjük, hogy a termék:

Neve: König Computer

Típusa: CMP-HEADSET35, 36

Megnevezése: USB-s digitális sztereó fejhallgató

Megfelel az alábbi szabványoknak:

EMC (Elektromágneses összeférhetőségre vonatkozó irányelv):

EN 55022:1998/A1:2000/A2:2003 Class B,

EN 61000-3-2 :2000, EN61000-3-3:1995/A1:2001,

EN 55024:1998/A1:2001/A2:2003

(IEC 61000-4-2:2001, IEC 61000-4-3:2002,

IEC 61000-4-4:1995/A1:2000/A2:2001, IEC 61000-4-5:2001,

IEC 61000-4-6:1996/A1:2000, IEC 61000-4-8:2001,

IEC 61000-4-11:2001).

A 89/336/EGK irányelv előírásaival összhangban van.

's-Hertogenbosch, 2008. június 9.



Mrs. J. Gilad

Értékesítési igazgató

Megfelelőségi nyilatkozat.

Egyetértek és elfogadom a Nedis B.V. Hollandia által adott nyilatkozatot.

Jacob Gilad

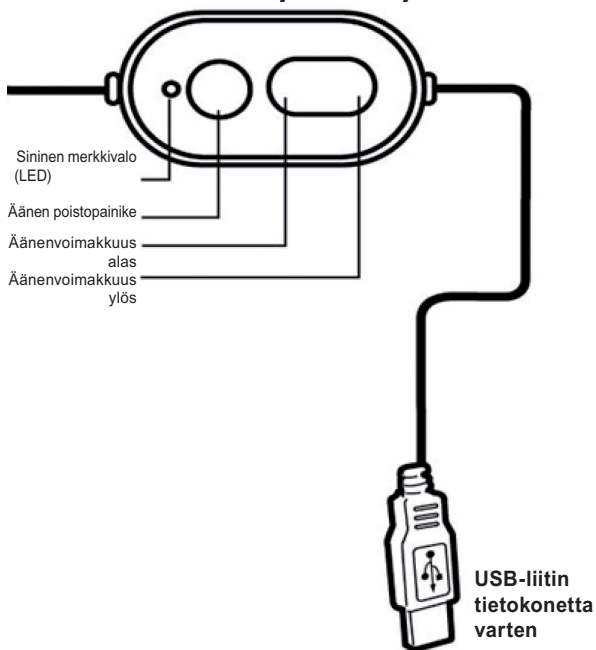
HQ-Nedis kft.

ügyvezető igazgató

**CMP-HEADSET35**  
**CMP-HEADSET36**

### USB-kuulokkeet

Äänenvoimakkuuden säätö ja mikrofoni johdossa



1. Liitä USB-liitin tietokoneeseen.
2. Järjestelmä tunnistaa laitteen automaattisesti
3. Minimoi äänenvoimakkuus äänenvoimakkuuden säätimellä ennen audiolähteen aktivointia.
4. Säädä kuulokkeet ja optimoi niiden mukavuus.
5. Aktivoi audiolähde ja säädä äänenvoimakkuuden taso.

## **VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS**

Me,  
Nedis B.V.,  
De Tweeling 28,  
5215MC 's-Hertogenbosch  
Alankomaat  
Puh: 0031 73 599 1055,  
Sähköposti: info@nedis.com

Vakuutamme, että tuote:

Nimi: König Computer  
Malli: CMP-HEADSET35, 36  
Kuvaus: Digitaaliset USB-stereokuulokkeet

Täyttää seuraavat standardit:

EMC: EN 55022:1998/A1:2000/A2:2003 Class B,  
EN 61000-3-2 :2000, EN61000-3-3:1995/A1:2001,  
EN 55024:1998/A1:2001/A2:2003  
(IEC 61000-4-2:2001, IEC 61000-4-3:2002,  
IEC 61000-4-4:1995/A1:2000/A2:2001, IEC 61000-4-5:2001,  
IEC 61000-4-6:1996/A1:2000, IEC 61000-4-8:2001,  
IEC 61000-4-11:2001).

Direktiivin 89/336/ETY mukainen.  
's-Hertogenbosch, 9. kesäkuuta 2008

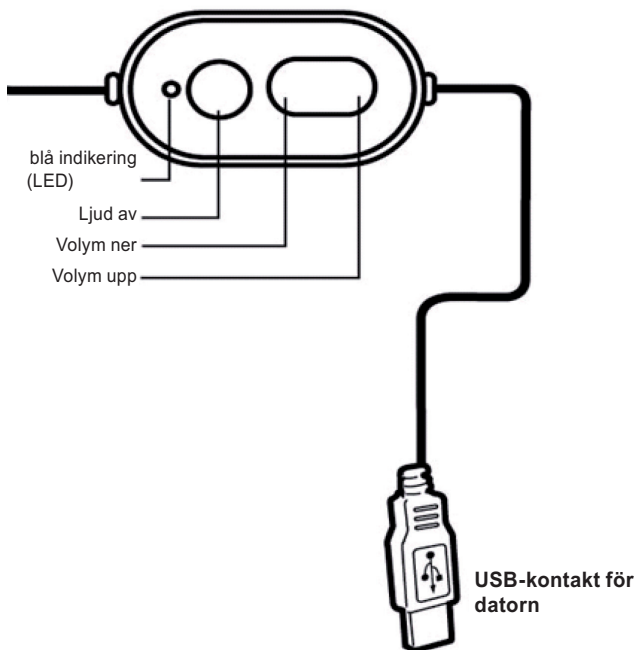


Mrs. J. Gilad  
Hankintajohtaja



CMP-HEADSET35  
CMP-HEADSET36

**USB Headset**  
**Volymreglage och mikrofon**



1. Sätt in USB-enheten i datorn.
2. Systemet kommer automatiskt att känna av enheten.
3. Sänk volymen med volymreglaget innan du aktiverar ljudkällan.
4. Justera headsetet så att det sitter bekvämt på huvudet.
5. Aktivera ljudkällan och justera volymen enligt önskemål.

## ÖVERENSSTÄMMELSEFÖRKLARING

Vi,  
Nedis B.V.,  
De Tweeling 28,  
5215MC 's-Hertogenbosch  
Holland  
Tel.: 0031 73 599 1055,  
Email: info@nedis.com

Intygar att produkten:

Namn: König Computer  
Modell: CMP-HEADSET35, 36  
Beskrivning: USB Digitalt Stereo headset

överensstämmer med följande standarder:

EMC: EN 55022:1998/A1:2000/A2:2003 Class B,  
EN 61000-3-2 :2000, EN61000-3-3:1995/A1:2001,  
EN 55024:1998/A1:2001/A2:2003  
(IEC 61000-4-2:2001, IEC 61000-4-3:2002,  
IEC 61000-4-4:1995/A1:2000/A2:2001, IEC 61000-4-5:2001,  
IEC 61000-4-6:1996/A1:2000, IEC 61000-4-8:2001,  
IEC 61000-4-11:2001).

Uppfyller villkoren för direktiv 89/336/EEC.

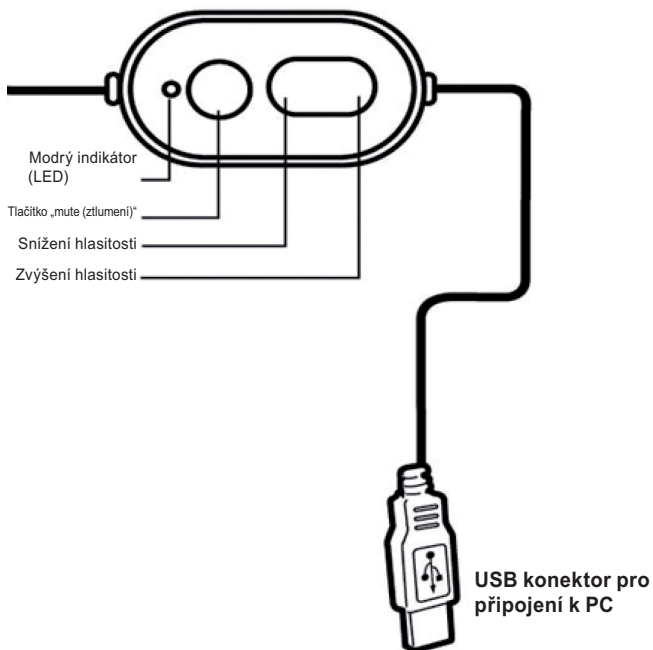
's-Hertogenbosch, 9 juni 2008



Mrs. J. Gilad  
Purchase Director

CMP-HEADSET35  
CMP-HEADSET36

**Sluchátka USB**  
**Kabelový ovladač hlasitosti a mikrofon**



1. Konektor USB připojte k PC.
2. Operační systém automaticky rozezná připojené zařízení.
3. Před aktivováním zvukového zdroje zeslabte hlasitost pomocí ovládacího tlačítka „Volume (Hlasitost)“.
4. Sluchátka si pohodlně usaďte na hlavě.
5. Spusťte zdroj zvuku a nastavte požadovanou hlasitost.

### **Prohlášení o shodě**

Společnost  
Nedis B.V.  
De Tweeling 28  
5215MC 's-Hertogenbosch  
The Netherlands,  
Tel.: 0031 73 599 1055,  
E-mail: info@nedis.com

prohlašuje, že výrobek:

Značka: König Computer  
Model: CMP-HEADSET35, 36  
Popis: Digitální stereofonní sluchátka USB

splňuje následující normy:

Elektromagnetická kompatibilita:

EN 55022:1998/A1:2000/A2:2003 Class B,  
EN 61000-3-2 :2000, EN61000-3-3:1995/A1:2001,  
EN 55024:1998/A1:2001/A2:2003  
(IEC 61000-4-2:2001, IEC 61000-4-3:2002,  
IEC 61000-4-4:1995/A1:2000/A2:2001, IEC 61000-4-5:2001,  
IEC 61000-4-6:1996/A1:2000, IEC 61000-4-8:2001,  
IEC 61000-4-11:2001).

a odpovídá ustanovením směrnice 89/336/EEC.

's-Hertogenbosch, 9. června 2008

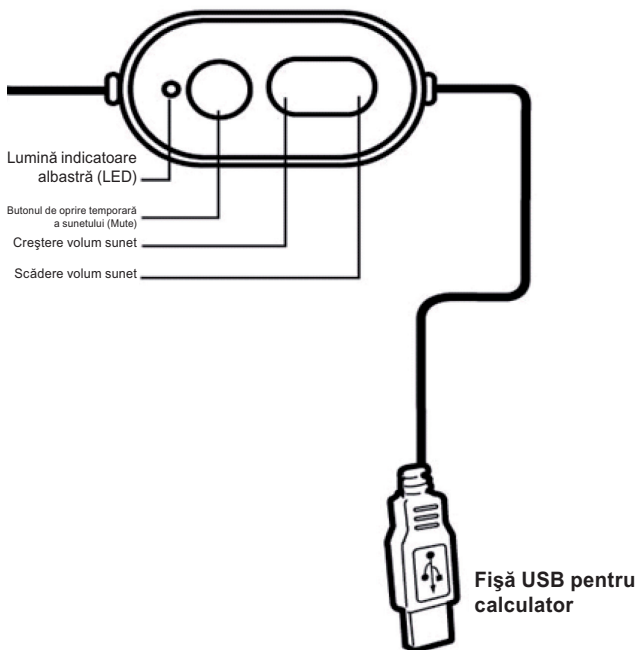


Mrs. J. Gilad  
Obchodní ředitel

**CMP-HEADSET35  
CMP-HEADSET36**

### **Căști cu USB**

**Butonul de reglare a volumului sunetului la intrare și microfonul**



1. Introduceți fișa USB în priza de pe unitatea centrală a PC-ului.
2. Sistemul va recunoaște dispozitivul în mod automat.
3. Înainte de a activa sursa audio, nu uitați să reduceți la minim volumul sunetului cu ajutorul butonului de reglare a volumului.
4. Reglați căștile pe cap, astfel încât să obțineți un confort maxim la purtarea lor.
5. Activați sursa audio și reglați volumul sunetului în funcție de necesitățile Dvs.

### **Declarație de conformitate**

Noi,  
Nedis B.V.,  
De Tweeling 28,  
5215MC 's-Hertogenbosch  
Olanda,  
Tel.: 0031 73 599 1055,  
Email: info@nedis.com

Declarăm că acest produs:

Denumire: König Computer  
Model: CMP-HEADSET35, 36  
Descriere: Căști digitale stereo cu USB

Este în conformitate cu următoarele standarde:

EMC: EN 55022:1998/A1:2000/A2:2003 Class B,  
EN 61000-3-2 :2000, EN61000-3-3:1995/A1:2001,  
EN 55024:1998/A1:2001/A2:2003  
(IEC 61000-4-2:2001, IEC 61000-4-3:2002,  
IEC 61000-4-4:1995/A1:2000/A2:2001, IEC 61000-4-5:2001,  
IEC 61000-4-6:1996/A1:2000, IEC 61000-4-8:2001,  
IEC 61000-4-11:2001).

Conform prevederilor directivei 89/336/EEC.

's-Hertogenbosch, 9 iunie 2008



J. Gilad  
Director achiziții



